



COOK COUNTY
GOVERNMENT

2025 BORRADOR
de la Política de Justicia Ambiental para
Revisión y Retroalimentación Pública

las Oficinas de la Presidencia

Tabla de contenido

- I. Resumen ejecutivo
 - A. Propósito
 - B. Antecedentes
- II. Principios rectores
- III. Definiciones
- IV. Medidas iniciales de acción
- V. Primeras áreas de interés para el marco de trabajo
- VI. Responsabilidades
- VII. Programa a corto plazo

I. Resumen ejecutivo

A. Propósito

El condado de Cook, mediante las Oficinas de la presidencia (OUP), está comprometido a fomentar la justicia ambiental (EJ) en todos sus programas y actividades. El propósito de esta política es reparar las injusticias históricas y promover la equidad ambiental en todo el condado de Cook estableciendo un marco de trabajo de EJ para informar de la toma de decisiones de las OUP y centrándose en los más afectados por las injusticias ambientales.

El siguiente marco de trabajo es un método integral para el diseño de programas y políticas, así como para la toma de decisiones que permitirán la inclusión de la mayor cantidad de consideraciones de justicia ambiental en las etapas iniciales del ciclo de toma de decisiones de manera anticipada, conforme estas se toman. Este marco de trabajo está diseñado para fomentar la justicia ambiental mediante estrategias que traten, reduzcan y corrijan injusticias pasadas mientras propone soluciones proactivas y comunitarias para el futuro.¹ Asegurará la equidad ambiental en la gestión de los programas de las OUP y establece un conjunto claro de visiones y prioridades para fomentar la justicia ambiental en todo el condado de Cook. Establece un estándar para la rendición de cuentas mediante la participación intencional de la comunidad, así como los reportes y el compromiso del personal de las OUP en todos los departamentos.

Las OUP evaluarán la información recopilada de los siguientes dos a tres años usando este marco de trabajo, para después desarrollar un conjunto de políticas y procedimientos fuertes mediante los que las OUP rendirán cuentas ante nuestras comunidades.

La política de EJ promueve los objetivos y la visión que se establecen en la Política de equidad

¹ San Francisco Environmental Justice Framework, último acceso en diciembre de 2024: https://generalplan.sfplanning.org/Environmental_Justice_Framework.html

racial de las OUP, en las recomendaciones del equipo de trabajo del Fondo de equidad² y en el Plan de políticas.³

Esta política tiene la intención de ser un documento dinámico del Departamento de Medio Ambiente y Sostenibilidad (Department of Environment and Sustainability, DES) al que se accederá habitualmente, se revisará anualmente en el segundo trimestre de cada año fiscal y se redefinirá según sea necesario.

B. Antecedentes

Históricamente, las comunidades de color de bajos recursos han soportado lo peor de los daños ambientales desproporcionados y han vivido en las áreas con más contaminación, ruido y tráfico. Estas injusticias ambientales tienen una correlación directa con la discriminación o exclusión de estas comunidades mediante acuerdos restringidos,⁴ con valores de propiedad más bajos, con menos contactos con los responsables de la toma de decisiones y sin un lugar en las mesas de toma de decisiones. Esto ha generado resultados desiguales en la salud ambiental, pública y socioeconómica durante generaciones.

Chicago se considera el lugar de origen del movimiento de justicia ambiental. Hazel M. Johnson, una habitante de Chicago que fundó People for a Community Recovery (PCR) en 1979 y luchó contra las injusticias ambientales en su comunidad de Altgeld Gardens, es ampliamente reconocida como la madre del movimiento de justicia ambiental. Después de que su esposo murió de cáncer, Hazel se comenzó a preguntar por qué tantas personas estaban muriendo de cáncer, teniendo asma y otros problemas médicos. Descubrió que su comunidad estaba rodeada de vertederos, un incinerador, tanques de almacenamiento subterráneos, fábricas, depósitos de chatarra, etc.; por lo que adoptó el término “dona tóxica” para referirse a ella. PCR se fundó para centrarse en reducir y eliminar los peligros ambientales de su comunidad. Una de las primeras victorias de PCR fue lograr que se instalaran tuberías y alcantarillado en una comunidad junto a Altgeld Gardens que bebieron agua de un pozo contaminado.

Otro momento fundamental en el movimiento nacional de justicia ambiental sucedió en el condado de Warren, Carolina del Norte, donde en 1982, un vertedero de desechos peligrosos se instaló en una comunidad pobre, rural y predominantemente negra. Hubo protestas grandes y prolongadas con arrestos y retos legales. Sin embargo, los habitantes perdieron la lucha y los desechos tóxicos se tiraron al vertedero. Esta defensa comunitaria creó un lugar adicional para luchar por la justicia, basándose en el Movimiento de Derechos Civiles.

Los suburbios de Chicago y del condado de Cook (como Cicero en los suburbios del occidente) tienen una larga historia de organización de EJ en comunidades negras, latinas, asiáticas americanas y nativas, incluyendo Southeast Environmental Task Force, Little Village Environmental Justice Organization, Blacks in Green y muchas más. Muchas comunidades y organizaciones han estado trabajando para combatir el racismo ambiental en prácticas públicas

² Cook County Racial Equity, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/racial-equity>

³ Cook County Policy Roadmap, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/policy-roadmap>

⁴ Racial Restriction and Housing Discrimination in the Chicagoland Area, Digital Chicago Lake Forest College, último acceso en diciembre de 2024: https://digitalchicagohistory.org/exhibits/show/restricted-chicago/restrictive_covenants

durante generaciones.

Por el papel histórico que tiene el gobierno en la creación de condiciones de injusticias ambientales, las OUP ahora trabajan para corregir las injusticias ambientales del pasado y con las comunidades para crear soluciones para el futuro. Una primera medida de las OUP es establecer una política de justicia ambiental.

En los últimos años, el Plan de respuesta al COVID-19,⁵ el Equipo de trabajo del fondo de equidad⁶ y la Junta del condado de Cook, mediante la Resolución 23-1092 en apoyo a la justicia ambiental,⁷ han hecho un llamado para desarrollar una política de justicia ambiental en el condado de Cook. Para lograrlo, las OUP establecieron un grupo de trabajo interno con política de EJ, recibieron la participación de la comunidad mediante una encuesta de EJ, hicieron sesiones de grupos focales y entrevistas a las partes interesadas. Para reconocer que los miembros de la comunidad deben estar en el centro del desarrollo de esta política, las OUP establecieron un Comité de consulta comunitario de justicia ambiental (EJ CAC) para codesarrollar la política de EJ con el personal de las OUP. Actualmente, el EJ CAC está compuesto por las siguientes personas: Delia Barajas (Voces Fieles Comunitarias Contra la Opresión), Oliver Ciciora (Southsiders Organized for Unity and Liberation), Aliaa Eldabli (Radiant Vessels Community Services), Jerri Garl (Environmental Justice Evanston), Jersey-Shabazz Hosier (Access Living), Fredia Lindsey (habitante de Robbins), Theresa Reyes McNamara (Southwest Environmental Alliance), Daisy Rosa (habitante de Rolling Meadows), Gina Roxas (Trickster Cultural Center), Myrna Salgado (Chicago Environmental Justice Network), Apostle Carl White, Jr. (Southland Ministerial Health Network), Angela Xu (habitante de Chicago) y Michelle Yates (South Suburbs for Greenspace).

II. Principios rectores

- Principios de Jémez para la justicia ambiental:⁸ Estos son 17 principios que crearon los delegados de la Primera cumbre nacional de liderazgo ambiental de personas de color en 1991 que fueron fundamentales para definir el movimiento de EJ. Los temas incluyen usos éticos de la tierra para un planeta sostenible, política pública libre de discriminación y sesgos, protección contra las pruebas nucleares y la disposición de desechos peligrosos, el derecho a la determinación propia (la capacidad que tienen las personas para elegir sobre acciones que los afectarán), al gobierno participativo y a la toma de decisiones, derechos y tratados indígenas, la naturaleza destructiva de las corporaciones, educación social y ambiental, consumo sostenible, limpieza y reconstrucción de áreas en equilibrio con la naturaleza y más.
- Las OUP tienen un papel vital en mejorar el ambiente y la calidad de vida de todos los habitantes del condado de Cook. La función de las OUP de reparar las injusticias ambientales del pasado incluye el apoyo y el financiamiento proactivo para comunidades

⁵ Cook County COVID Response Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/cook-county-covid-19-response-plan>

⁶ Cook County Equity Fund, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/racial-equity>

⁷ Puede ver todo el texto de resoluciones aquí: <https://cook-county.legistar.com/Legislation.aspx>

⁸ Jemez Principles, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.ejnet.org/ej/principles.pdf>

de justicia ambiental. La justicia ambiental concientiza sobre la relación entre el ambiente, el racismo sistemático y las prácticas de racismo ambiental.

- Las comunidades de color sufren de forma desproporcionada el impacto acumulativo de las injusticias ambientales que han producido resultados socioeconómicos, de salud pública y ambiental racialmente desiguales durante generaciones.
- La justicia ambiental enfatiza la colaboración, el empoderamiento y la participación de la comunidad de los más afectados por las condiciones ambientales desiguales para lograr resultados que corrijan los daños del pasado.
- La educación en justicia ambiental es importante y necesaria. La falta de educación puede generar menos participación de la comunidad, ya que es posible que los habitantes no conozcan el alcance de la injusticia ambiental que enfrentan.

III. Definiciones

Justicia ambiental: El trato justo y la participación significativa de todas las personas independientemente de su raza, clase, color, género, capacidad y país de origen, respecto al desarrollo, implementación y cumplimiento de las leyes, reglamentaciones, políticas y programas que apoyan la calidad de vida en los lugares donde viven, trabajan, juegan, practican su culto y aprenden. Esto incluye acceso equitativo a los beneficios y protecciones ambientales, como el acceso al agua limpia, a alimentos saludables, al transporte público, a recursos médicos, a parques y espacios verdes para la recreación y el disfrute pacífico de las áreas naturales, a la seguridad del barrio, a la calidad del aire, a la resiliencia climática, etc.

Trato justo: El concepto de que ningún grupo de personas debe tolerar una parte desproporcional de las consecuencias ambientales negativas que son resultado de las operaciones o políticas industriales, gubernamentales y comerciales.⁹

Racismo ambiental: El racismo ambiental se refiere a cualquier política, práctica o directiva que afecte o ponga en desventaja de manera diferencial (de manera intencional o no) a personas, grupos o comunidades por la raza o color. También incluye prácticas exclusivas y restrictivas que limitan la participación de personas de color en las juntas de toma de decisiones, comisiones y cuerpos regulatorios.¹⁰

Participación significativa: Asegurar que las personas afectadas por las decisiones participen y que las preocupaciones de la comunidad se consideren, respondan e incorporen donde sea posible en el proceso de toma de decisiones, buscando y facilitando intencionalmente la participación de los potencialmente afectados. Asegurar que estas voces no solo se escuchen antes de tomar decisiones, sino que también participen activamente en la planificación y desarrollo durante el proceso.

Oficinas del presidente (OUP):¹¹ Incluye seis oficinas y 30 departamentos que sirven a los

⁹ Minnesota Pollution Control Agency, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.pca.state.mn.us/about-mpca/environmental-justice>

¹⁰ Bullard, R. (1993). The threat of environmental racism. *Natural Resources & Environment* 7(3). 23-26, 55-56.

habitantes del condado de Cook.

IV. Medidas iniciales de acción y plazo ¹²

Para implementar la política de EJ, el condado dará prioridad a las siguientes medidas iniciales de acción:

- A. Seguir convocando al grupo de trabajo interno de EJ.
- B. Crear personal de las OUP dedicado a la justicia ambiental para preparar y capacitar al personal actual.
- C. Establecer un grupo de trabajo a largo plazo de EJ con colaboradores externos.
- D. Hacer una evaluación de los programas y políticas de las OUP, y dar recomendaciones.
- E. Desarrollar procesos de reportes y participación pública con un programa.
- F. Identificar una herramienta de mapeo y definir las comunidades de EJ en el condado de Cook.

A. Seguir convocando al grupo de trabajo interno de EJ

Este grupo de trabajo interno, que se convocó por primera vez en noviembre de 2021 y que se ha reunido periódicamente desde entonces, seguirá reuniéndose y creando estrategias para implementar mejoras a las políticas y a los programas del condado para poner en práctica la justicia ambiental. Este es un grupo de trabajo interdepartamental que lidera el DES e incluye miembros de la Oficina del presidente (OOP), de la Oficina de administración (BOA), del Departamento de Gestión de Emergencias y Seguridad Regional (Department of Emergency Management and Regional Security, EMRS), de la Oficina de desarrollo económico (BED), del Departamento de Planificación y Desarrollo (Department of Planning and Development, DPD), de Construcción y Zonificación (Building and Zoning, DBZ), del Departamento de Transporte y Carreteras (Department of Transportation and Highways, DoTH), del Consejo consultor de justicia (JAC), Oficina de tecnología (BOT), Departamento de Salud Pública (Department of Public Health, CCDPH), Derechos Humanos y Éticos (DHRE) y otros que se consideraron necesarios. Los miembros del grupo de trabajo interno se verificarán anualmente según la revisión de esta política para asegurar que los participantes todavía son adecuados

Plazo: Ya se estableció, se reunirán trimestralmente como mínimo y con más frecuencia, según sea necesario.

B. Crear personal de las OUP dedicado a la justicia ambiental para preparar y capacitar al personal actual:

Ya que esta política llegará a todas las OUP y necesitará la participación y cooperación de muchas oficinas, departamentos y servicios, es esencial que se den los recursos necesarios para asegurar su éxito. Actualmente, el trabajo de justicia ambiental lo hacen varios empleados

¹¹ Cook County Offices Under the President, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/agency/bureaus-offices-under-president>

¹² El plazo se basará en el año fiscal del condado de Cook, que va del 1 de diciembre al 30 de noviembre. El T1 es de diciembre a febrero, el T2 es de marzo a mayo, el T3 es de junio a agosto, y el T4 es de septiembre a noviembre.

además de sus responsabilidades, y el DES tiene la intención de ampliar su capacitación y personal de justicia ambiental para implementar esta política, apoyar a las agencias en las evaluaciones de programas y políticas, gestionar los grupos internos y externos, interactuar con miembros de la comunidad, hacer análisis y actuar como un recurso para las comunidades y los habitantes. Las OUP, mediante el DES, se basarán en las mejores prácticas que establecieron las agencias colaboradoras y la guía de justicia ambiental, como el Plan científico, de información e investigación sobre justicia ambiental de EE. UU.¹³

Plazo: En el presupuesto aprobado para 2025 se incluyen dos personales a tiempo completo dedicados a la EJ.¹⁴ El DES tiene la intención de hacer contrataciones en 2025.

C. Establecer un grupo de trabajo a largo plazo de EJ con un grupo de colaboradores externos:

Para asegurarse de que los miembros de la comunidad tengan una voz y haya rendición de cuentas, las OUP establecerán un grupo de trabajo a largo plazo que también incluirá al menos ocho, pero no más de 15, miembros de la comunidad y organizaciones afectadas de todo el condado. Esto se basa en el establecimiento del EJ CAC que se creó con el fin específico de codesarrollar una política de EJ para el condado. El grupo de trabajo interno de EJ creará un proceso de solicitud abierta y de selección para establecer este grupo en 2025. El grupo se reunirá cada dos meses durante su primer año y periódicamente durante el segundo año. Es posible que se den retribuciones por participar en este grupo y colaborar con el condado en la implementación de la política de EJ. A partir del plazo inicial de dos años, las OUP evaluarán la necesidad de seguir el grupo de trabajo con colaboradores externos de manera anual.

Plazo: Establecerlo en 2025 y continuarlo durante dos años. Durante el primer año, el grupo definirá las expectativas de participación, la estructura de gobierno y los mecanismos de reporte público, y establecerá la estructura del grupo de trabajo a largo plazo de EJ para los próximos años.

D. Desarrollar procesos de reportes y participación pública con un programa:

La rendición de cuentas es clave para asegurarse de que haya progreso en la implementación del marco de trabajo de justicia ambiental del condado. El DES, junto con el grupo de trabajo de EJ, desarrollarán reportes de progreso públicos trimestrales sobre el trabajo que se está haciendo, usando un lenguaje simple, claro y accesible. Se establecerá un punto de contacto claro para participaciones y preocupaciones sobre justicia ambiental. Esta política es un documento vivo y se revisará anualmente en el segundo trimestre de cada año fiscal para determinar qué ajustes y actualizaciones necesita con el grupo de trabajo externo y teniendo en cuenta la opinión del público. Si se necesitan actualizaciones significativas o cambios operativos, las OUP tratarán de entregar dichas actualizaciones públicamente al final del cuarto trimestre del mismo año. Es posible que se ajuste el programa para los reportes y actualizaciones con base en la opinión del grupo de trabajo de EJ.

Plazo: El primer reporte trimestral se publicará en 2025 y continuará a partir de ahí. Se publicará un proceso integral de reportes y participación pública con un programa en 2026.

¹³ Environmental Justice Science, Data, and Research Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.whitehouse.gov/wp-content/uploads/2024/07/NSTC-EJ-Research-Plan-July-2024.pdf>

¹⁴ Cook County 2025 budget, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/Budget>

E. Hacer una evaluación minuciosa de los programas y políticas de las OUP y dar recomendaciones:

El personal de EJ del DES revisará los programas y políticas actuales de todas las OUP para identificar acciones en el ámbito de la autoridad de cada departamento para fomentar la justicia ambiental y corregir injusticias del pasado. El personal buscará las brechas existentes, lo que ha funcionado en el pasado, evaluará daños previos (aunque fueran no intencionados), determinará qué puede generar resultados desiguales para los habitantes en desventaja e identificará dónde se necesitan mejoras. Estas evaluaciones analizarán el impacto en todo el condado y, específicamente, en las comunidades próximas a ser denominadas de justicia ambiental.¹⁵ Además, se usarán para desarrollar recomendaciones que puedan reducir el daño o mejorar los resultados ambientales, sociales y de salud, y se reportarán públicamente.

Plazo: Las recomendaciones de la evaluación se completarán en 2026 y se publicarán con base en las directrices que desarrolle el grupo de trabajo de EJ.

F. Identificar una herramienta de mapeo y definir las comunidades de EJ en el condado de Cook:

Una herramienta de mapeo de justicia ambiental ayudará a centrar los esfuerzos de participación y las recomendaciones desarrolladas mediante este proceso en las comunidades más afectadas por injusticias ambientales. Las OUP todavía no han determinado si se creará un nuevo mapa o si se usará un mapa o herramienta existente, como la Herramienta de evaluación de justicia climática y económica (CJEST) del Consejo de Calidad Ambiental,¹⁶ el Índice de justicia ambiental de los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades,¹⁷ EJ START de la Agencia de Protección Ambiental de IL,¹⁸ etc. Primero, las OUP determinarán la información disponible, qué información se usará y si la herramienta refleja una carga acumulativa (cómo se combinan varios indicadores para agravar los efectos negativos). Para una nueva herramienta de mapeo, los potenciales puntos de información pueden incluir información cuantitativa y cualitativa relacionada con la calidad del aire, la salud pública, el lugar de los centros industriales existentes, la calidad de los factores de vida, socioeconómicos, inundaciones, información sobre dosel de árboles, niveles altos de ruido, mucho tráfico (especialmente en rutas de camiones y estaciones de metro), etc. Este proceso incluirá la colaboración con otras jurisdicciones locales y la adición de un componente de participación pública. Las OUP trabajarán para asegurarse de que la herramienta sea clara para los habitantes comunes. La herramienta de mapeo hará que se desarrolle una definición y entendimiento compartidos sobre “comunidades de justicia ambiental” en el condado de Cook.

Plazo: Al final de 2026, habrá una definición y mapa oficiales de comunidades de justicia ambiental en el condado de Cook.

¹⁵ Falta definirse como parte de la medida de acción F.

¹⁶ CEQ Climate and Economic Justice Screening Tool, último acceso en diciembre de 2024: <https://screeningtool.geoplatform.gov/en/#8/0/0>

¹⁷ CDC Environmental Justice Index, último acceso en diciembre de 2024: <https://atsdr.cdc.gov/place-health/php/eji/index.html>

¹⁸ IL EPA EJ Start, último acceso en diciembre de 2024: <https://experience.arcgis.com/experience/aa364c77db684dfa92a-fa5094b69f6ff>

V. Áreas de interés principal para este marco de trabajo

Abajo hay una lista de áreas de interés principal en las que las OUP comenzarán a implementar este marco de trabajo. Cada una incluye medidas inmediatas y consideraciones futuras para orientar este trabajo. Para cada área de interés, las OUP determinarán lo que ya se está haciendo en este espacio, qué programas, políticas o prácticas previos pudieron haber dañado a las comunidades, qué función pueden tener las OUP y qué más pueden hacer. Es importante tener en cuenta que algunas de estas medidas y consideraciones necesitarán que las OUP se centren internamente en las políticas y prácticas que controla; y algunas necesitarán que se centren externamente en cómo participar con los habitantes y gobiernos locales, etc. Las áreas de interés no son integrales; la política y el marco de trabajo se actualizarán anualmente como se describe en esta política. La evaluación completa con recomendaciones¹⁹ les dará a las OUP un panorama más integral de las acciones potenciales.

Contaminación del aire	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>1. Evaluar qué información sobre la contaminación del aire están recopilando actualmente las OUP y otras agencias relevantes.</p> <p>2. Mejorar la comunicación al público sobre el programa de monitoreo del aire²⁰ y el Plan de energía limpia.²¹ Presentar claramente tipos de información, cómo se está recopilando y la frecuencia de esa recopilación en el sitio web de las OUP.</p> <p>3. Asegurar, como mínimo, la traducción al español de todas las páginas de información.</p>	<p>1. ¿Cómo pueden las OUP incorporar la recopilación/el monitoreo de información de la comunidad en los suburbios y colaborar con la ciudad de Chicago en su red comunitaria de monitoreo del aire?</p> <p>2. ¿Cómo pueden las OUP apoyar los esfuerzos de electrificación para los habitantes y municipalidades, especialmente en los suburbios de todo el condado?</p> <p>3. ¿Qué prácticas adicionales de monitoreo del aire y de rendición de cuentas dirigidas por las OUP se pueden incorporar para informar de y reducir los daños ambientales y de salud pública?</p>

¹⁹ Evaluación identificada en IV.E. de esta política.

²⁰ Cook County Air Monitoring, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyl.gov/content/air-quality-monitoring>

²¹ Cook County Clean Energy Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyl.gov/service/clean-energy-plan>

Agua: Acceso a agua potable limpia, infraestructura e inundaciones	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>1. Acceso a agua limpia: Identificar todos los programas y servicios relacionados con las OUP disponibles para los habitantes y municipalidades (incluyendo LeadCare Cook County²² y otros programas de reemplazo de tuberías con plomo).</p> <p>2. Acceso a agua limpia: Identificar todos los programas y servicios relacionados con las OUP disponibles para los habitantes y municipalidades (incluyendo LeadCare Cook County y otros programas de reemplazo de tuberías con plomo).</p> <p>3. Acceso a agua limpia: Asegurar, como mínimo, la traducción al español de todas las guías del programa.</p> <p>4. Infraestructura del agua: Reportar qué están haciendo las OUP actualmente para tratar los problemas de infraestructura, incluyendo los esfuerzos en la gestión de aguas pluviales con el DoTH, el Distrito Metropolitano de Recuperación de Agua (MWRD) y proyectos relacionados en Build Up Cook.²³</p> <p>5. Infraestructura del agua/inundaciones: Escuchar a los habitantes sobre sus problemas más grandes con la infraestructura del agua, responder sus preocupaciones de manera oportuna y ponerlos en contacto con recursos inmediatos y a largo plazo, según corresponda.</p> <p>6. Inundaciones: Recopilar y ofrecer recursos públicos que existan actualmente para ayudar a los habitantes, empresas y municipalidades antes de que pase un desastre (inundaciones, falta de agua, contaminación del agua potable) además de recursos de recuperación para después de esos acontecimientos.</p>	<p>1. ¿Cómo pueden colaborar todos los departamentos de las OUP para asegurar el acceso a agua limpia y asequible en todo el condado?</p> <p>2. ¿Pueden los programas de las OUP apoyar las iniciativas de salud pública para ofrecer programación y apoyo a los habitantes?</p> <p>3. Explorar oportunidades educativas sobre medidas preventivas para inundaciones y de respuesta para los habitantes.</p> <p>4. Seguir buscando fondos para mejorar la infraestructura.</p> <p>6. Definir claramente qué servicios relacionados con la infraestructura del agua, la infraestructura sostenible para aguas pluviales y el apoyo para inundaciones pueden ofrecer las OUP y cómo acceder a ellos.</p>

²² LeadCare Cook County, último acceso en diciembre de 2024: <https://leadcareillinois.org/cookcounty/>

²³ Cook County Build Up Cook, último acceso en diciembre de 2024: <https://arpa.cookcountyil.gov/build-up-cook>

Resiliencia climática	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>1. Crear un inventario de toda la programación e iniciativas de resiliencia climática de todas las OUP, incluyendo la Planificación de resiliencia climática para las comunidades.²⁴</p> <p>2. Crear un grupo de trabajo interno con representantes del DES, el EMRS, el DoTH, la BAM, la BED para crear un plan de resiliencia climática con programas para completar el proyecto y con participación intencional de la comunidad.</p> <p>3. Desarrollar mensajes estándar para los habitantes sobre los proyectos de resiliencia climática, preparación para desastres y esfuerzos de adaptación.</p> <p>4. Identificar el mejor método para enviar mensajes a los miembros de la comunidad de manera coherente. Esto puede incluir redes sociales, anuncios en la radio, mensajes de texto, redes de contacto de la comunidad con organizaciones comunitarias o lugares de culto, etc.</p> <p>5. Recopilar y ofrecer recursos públicos que existan actualmente para ayudar a los habitantes, empresas y municipalidades antes de que pase un desastre (acontecimientos por temperaturas extremas, aumento de tormentas) además de recursos de recuperación para después de dichos acontecimientos.</p>	<p>1. ¿Cómo pueden las OUP dar prioridad a las medidas de resiliencia en los proyectos que financian?</p> <p>2. Seguir buscando oportunidades de financiamiento para apoyar los esfuerzos de resiliencia. Esto puede incluir programas como apoyar centros de resiliencia, mejorar o mantener los espacios verdes, expandir el acceso a la atención médica, dar oportunidades para participar en la eficiencia energética o mejoras en las energías renovables, etc.</p> <p>3. ¿Cómo funciona un plan de resiliencia climática del condado con e integrando el Plan multijurisdiccional de reducción de peligros del condado?²⁵</p>

²⁴ Cook County Climate Resiliency Planning for Communities, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountylil.gov/climateresiliency>

²⁵ Cook County’s Multi-Jurisdictional Hazard Mitigation Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyeemergencymanagement.org/reducing-risk-response/hazard-mitigation-plan-updates>

Acceso a alimentos saludables	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>1. Seguir con el avance de la implementación de Good Food Purchasing Program (GFPP) del condado de Cook²⁶ en todos los departamentos del condado que lo reciben (Cook County Health, Juvenile Temporary Detention Center y la Oficina del sheriff del condado de Cook) y otras instituciones pilares del condado como de educación superior y sistemas de atención médica para servir/vender alimentos locales, saludables y sostenibles que se alineen con los valores del GFPP.</p> <p>2. Seguir aumentando las inversiones en productores y empresas de alimentos locales, incluyendo las MBE/WBE y otras pequeñas empresas que se alineen con los valores del GFPP (local, saludable, sostenible, justo y humano) para ofrecer alimentos frescos, locales, saludables y culturalmente sensibles a comunidades con inseguridad alimentaria.</p> <p>3. Evaluar el impacto/progreso de la Ordenanza del condado 22-5345²⁸ (aprobada en noviembre de 2022) para crear un incentivo fiscal sobre la propiedad Clase 7d para estimular y apoyar el establecimiento y expansión de tiendas de comestibles en desiertos alimentarios.</p> <p>4. Apoyar la implementación y expansión de los programas³³ Food is Medicine en todos los suburbios del condado de Cook.</p>	<p>1. Support expansion of participation in federal nutrition assistance programs (SNAP, WIC) and other food security programs like Food is Medicine programming and medically-tailored meals. Leverage the CMS 1115²⁷ waiver which states can use to deliver and pay for health care services in Medicaid and the Children’s Health Insurance Program (CHIP).</p> <p>2. Identify and advance policy solutions to gaps/barriers identified through OUP’s gap analysis of urban agriculture that improve access to community farms, healthy and culturally important foods.</p> <p>3. Apoyar el aumento en los niveles de fondos/ reembolsos para los programas de comidas escolares (Programa Nacional de Almuerzos Escolares,²⁹ Breakfast After the Bell³⁰ y Healthy School Meals for All³¹) y para los programas federales de asistencia a la nutrición (SNAP, WIC).³²</p>

²⁶ Good Food Purchasing Program through Cook County Department of Public Health, último acceso en diciembre de 2024: <https://cook-countypublichealth.org/chronic-diseases/good-food-purchasing-initiative/>

²⁷ State Waivers List for Medicaid, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.medicaid.gov/medicaid/section-1115-demo/demonstration-and-waiver-list/index.html>

²⁸ Puede encontrar el todo el texto de las ordenanzas aquí: https://library.municode.com/il/cook_county/ordinances/code_of_ordinances?nodeId=1206348

²⁹ United States Department of Agriculture, National School Lunch Program, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.fns.usda.gov/nslp>

³⁰ Rise and Shine, Breakfast After the Bell, último acceso en diciembre de 2024: <https://riseandshineillinois.org/breakfast-after-the-bell/>

³¹ Food Research and Action Center, Healthy School Meals for All, último acceso en diciembre de 2024: <https://frac.org/healthy-school-meals-for-all>

³² United States Department of Agriculture, federal nutrition assistance programs, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.fns.usda.gov/programs>

³³ Cook County Health Foundation, Food is Medicine, último acceso en diciembre de 2024: <https://cchealthfoundation.org/food-is-medicine/>

Acceso a alimentos saludables	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>5. Apoyar la promoción y el uso de Metro Chicago 211³⁴ para hacer una conexión entre los habitantes de los suburbios de Cook con recursos, incluyendo lugares comunitarios para el acceso a alimentos.</p> <p>6. Seguir el análisis de brechas de agricultura urbana de las OUP.</p>	

³⁴ Metro Chicago 211, último acceso en diciembre de 2024: <https://211metrochicago.org/>

Participación de la comunidad	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<ol style="list-style-type: none"> 1. Evaluar la política actual de acceso lingüístico de las OUP,³⁵ usando recursos como el Plan de acceso lingüístico de la Agencia de Protección Ambiental de Illinois.³⁶ 2. Revisar y mapear los programas disponibles al público de las OUP para entender cómo está llegando actualmente la información a los habitantes del condado. 3. Revisar cómo las OUP buscan actualmente la participación de los miembros de la comunidad en proyectos, programas y políticas. La participación de los habitantes del condado de Cook se informará mediante las estrategias de cumplimiento de EJ de la Agencia de Protección Ambiental de Illinois (IL EPA).³⁷ 4. Revisar cómo se les está pidiendo a los jóvenes que participen en los programas y políticas de las OUP. 5. Incorporar características de accesibilidad como descripciones de imágenes cuando se hagan reportes y publicaciones en redes sociales. 6. Identificar claramente la jurisdicción de las OUP en prácticas y programas que tengan un impacto en las preocupaciones de justicia ambiental, como la zonificación, el mantenimiento de carreteras, actualizaciones del transporte, etc. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Desarrollar un proceso/política de participación para las OUP que incorpore la recepción y respuesta a la participación pública. 2. ¿Cómo pueden las OUP crear recursos educativos que sean adecuados para varias audiencias y que no todos necesiten acceso a Internet? 3. Colaborar con el trabajo de equidad digital del condado de³⁸ Cook. 4. ¿Cómo pueden los miembros de la comunidad participar más en el desarrollo del programa y de la política de las OUP? 5. Establecer normas y procesos internos que fomenten la participación de los jóvenes y la compensación para habitantes y organizaciones de la comunidad.

³⁵ Cook County Language Access Policy, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyl.gov/sites/g/files/yw-wepo161/files/service/cook-county-offices-under-president-language-access-policy-may-2021-vf.pdf>

³⁶ Illinois EPA Language Access Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://epa.illinois.gov/about-us/accessibility/language-access.html>

³⁷ Environmental Justice Enforcement Strategy, IL EPA, último acceso en diciembre de 2024: <https://epa.illinois.gov/topics/environmental-justice/ej-enforcement-strategy.html>

³⁸ Cook County Digital Equity, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyl.gov/service/digital-equity>

Transporte	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<ol style="list-style-type: none"> 1. Implementar las recomendaciones del Plan para bicicletas del condado de Cook 2023³⁹ y el Plan de transporte del condado de Cook 2. Continue to invest in the Chicago Region Environmental and Transportation Efficiency (CREATE) program⁴² (a public-private partnership that works to improve the way passengers and goods move over rail) to minimize air emissions from idling trains. 3. Review composition of project advisory committees and outreach strategies to maximize participation and represent community diversity. 4. Participate fully in current legislative effort to adequately fund, improve access to and expand the regional transit system. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Use Connecting Cook County Long-Range Transportation Plan⁴¹ update scheduled for 2026 to help identify additional specific action steps for EJ policy. 2. Study and implement truck routes to minimize EJ impacts related to noise and air pollution from goods movement. 3. Work with local and state transportation agencies to identify high-pollution areas and reduce negative health impacts.

³⁹ Cook County Bike Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/bikeplan>

⁴⁰ Cook County Transit Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/transitplan>

⁴¹ Cook County Long-Range Transportation Plan, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/connecting-cook-county-long-range-transportation-plan>

⁴² CREATE Program, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.createprogram.org/>

Falta de árboles/espacios verdes	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<ol style="list-style-type: none"> 1. Iniciar un programa comunitario para plantar árboles que dé prioridad a las comunidades que necesitan apoyo para ampliar su dosel de árboles. 2. Reportar los esfuerzos que ya hayan hecho las OUP para mantener y aumentar los doseles de árboles en los centros del condado y en las municipalidades. 3. Pedirles a los habitantes, organizaciones de la comunidad, líderes municipales y a otras partes interesadas que apoyen más a las comunidades de alta prioridad. 4. Seguir participando con las municipalidades mediante programas para remodelar terrenos abandonados y revitalizar barrios⁴³ para explorar oportunidades para aumentar los espacios verdes. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Seguir buscando oportunidades de financiamiento para apoyar programas de preservación, plantación y mantenimiento de árboles donde sea adecuado. 2. Compartir mejor el solapamiento y las oportunidades de acceso a los espacios verdes que ofrecen las colaboraciones con el Banco de Tierras y Reserva Forestal del condado de Cook.

⁴³ Cook County Brownfield programs, último acceso en diciembre 2024: <https://www.cookcountyil.gov/service/brownfield-re-development>

Economic Development/Jobs	
Medidas inmediatas	Consideraciones futuras
<p>1. Catalogar lo que se está haciendo en las OUP para apoyar los “trabajos ecológicos”, centrándose principalmente en los que incentivan los fondos de la Ley de Infraestructura Bipartidista⁴⁴ y la Ley de Reducción de la Inflación⁴⁵ en soluciones e infraestructura de energía limpia.</p> <p>2. . Seguir con los esfuerzos en Small Business Source,⁴⁶ Businesses Reducing Impact on the Environment (BRITE)⁴⁷ y Solar Collaborative para que crezcan las pequeñas empresas que tratan necesidades de energía limpia, prevención de la contaminación y descarbonización, centrándose en los propietarios de empresas de comunidades históricamente excluidas.</p> <p>3. Evaluar la capacidad de las OUP para fomentar los objetivos de justicia ambiental en procesos de revisión existentes, así como en programas de subvención.</p> <p>4. Identificar lugares en riesgo de tener desarrollo industrial a gran escala en zonas no incorporadas del condado de Cook y evaluar oportunidades para mejorar los resultados de EJ. Evaluar la función de las OUP de facilitar o apoyar el desarrollo industrial a gran escala e identificar oportunidades para incluir requisitos, limitaciones, etc., que puedan mejorar los resultados de EJ.</p> <p>5. Participar en la edificación ecológica mediante arquitectura, ingeniería, construcción, etc., para crear oportunidades profesionales que promuevan la equidad en ese ámbito.</p>	<p>1. Asegurar la colaboración entre la BED y el DES en iniciativas y subvenciones para trabajos ecológicos, solicitudes existentes o nuevas, para mejorar la alineación con los resultados de EJ.</p> <p>2. Seguir buscando activamente oportunidades de financiamiento para implementar objetivos de fuerza laboral, pequeñas empresas y de la industria para ampliar el apoyo de las OUP a la energía limpia y a la creación de trabajos ecológicos.</p> <p>3. Revisar las políticas de licitación del condado para identificar los métodos que puedan ayudar a crear mejores oportunidades para que firmas locales participen. Explorar acuerdos de compra cooperativos de bienes principales que compensen costos en áreas de bajos recursos</p> <p>4. Aprovechar oportunidades de la Ley del Clima y de Empleos Equitativos de Illinois (2021 CEJA, P. A. 102-0662).⁴⁸</p>

⁴⁴ Bipartisan Infrastructure Law, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.whitehouse.gov/build/guidebook/>

⁴⁵ Inflation Reduction Act, último acceso en diciembre de 2024: <https://home.treasury.gov/policy-issues/inflation-reduction-act>

⁴⁶ Cook County Small Business Source, último acceso en diciembre de 2024: <https://cookcountysmallbiz.org/>

⁴⁷ Cook County BRITE program, último acceso en diciembre de 2024: <https://www.cookcountyil.gov/BRITE>

⁴⁸ IL CEJA el texto integral está disponible aquí: <https://www.ilga.gov/legislation/publicacts/fulltext.asp?Name=102-0662>

VI. Responsabilidades

El DES es responsable de implementar este marco de trabajo con apoyo de la OOP. Como parte de esta implementación, el DES es responsable de convocar al grupo de trabajo de EJ, apoyar a los departamentos y oficinas de las OUP en la evaluación de programas y políticas, así como de dirigir el reporte público y la rendición de cuentas asociadas con esta política.

Los departamentos mencionados en esta política participaran en el grupo de trabajo interno de EJ. Se espera que varios departamentos de las OUP participen activamente en la implementación y evaluación de la política de EJ.

Los jefes o personas designadas del departamento son responsables de hacer la evaluación de los programas y políticas del mismo, como se describe en esta política, con el apoyo del personal de EJ del DES. También son responsables de presentar la información de evaluación al DES de manera oportuna como lo exige el mismo.

VI. Programa a corto plazo

El programa a corto plazo para implementar la política de EJ del condado es:

- Comenzar la evaluación de los programas y políticas de departamento - 2025
- Contratar personal dedicado del DES que se especialice en EJ - 2025
- Identificar métodos de educación interna y externa, y de participación en la implementación de la política de EJ - 2025
- Establecer un grupo de trabajo con colaboradores externos - 2025
- Publicar el primer reporte público trimestral - 2025
- Publicar el primer reporte de recomendaciones de la evaluación de programas y políticas de departamento - 2026